

## Договор № АС//

### на использование электронной платформы государственных и частных закупок

мун. Кишинев

\_\_\_\_\_ 2019

«SIMPALS» S.R.L., в лице Коммерческого директора Вадима Желяскова, действующего на основании Приказа № 1 от 28.02.2018 (далее «Оператор Платформы») с одной стороны и « \_\_\_\_\_ » S.R.L., в лице Директора, действующего на основании устава (далее «Клиент») с другой стороны, далее именуемые «Стороны» или «Сторона», заключили настоящий Договор о нижеследующем:

## 1. ОСНОВНЫЕ ПОНЯТИЯ ДОГОВОРА

- 1.1. Авторизованная электронная платформа** (далее «Платформа») - Информационная система, авторизованная Агентством по государственным закупкам, работающая в Интернете по адресу [www.achizitii.md](http://www.achizitii.md), которая является частью системы регистрации людей, автоматического размещения, получения и передачи информации и документов в процессе государственных и частных закупок, использования услуг автоматического обмена информацией, доступ к которым осуществляется через Интернет.
- 1.2. Система электронных закупок *MTender*** (далее «Система») - информационно-телекоммуникационная система, которая обеспечивает государственные и частные закупки, а также создание, размещение, публикацию и обмен информацией и документами внутри системы, которая включает в себя центральный веб-портал, центральную базу данных, модуль аукциона и авторизованные электронные платформы для обеспечения автоматического обмена информацией и документами.
- 1.3.Тендер (Аукционы, Закупки, Процедура)** - конкурсный отбор участников процесса закупок для определения победителя аукциона в соответствии с процедурами, установленными соответствующим Регламентом.
- 1.4.Клиент** - физическое или юридическое лицо, которое осуществляет государственные и частные закупки через систему *MTender*.
- 1.5. Политика конфиденциальности** – правила и условия получения, хранения, обработки, использования и раскрытия личных данных и информации, являющаяся составной частью Регламента электронной платформы (глава VII).
- 1.6.Регламент Авторизованной электронной платформы** – подробные правила и условия проведения государственных и частных закупок на Авторизованной электронной платформе, расположенной по адресу [www.achizitii.md](http://www.achizitii.md)
- 1.7.Участник** - физическое или юридическое лицо, которое выразило намерение участвовать в процессе государственных и частных закупок через систему *MTender* и которое зарегистрировалось в Системе.
- 1.8.Центральная база данных** - часть Системы, управляемая Агентством по государственным закупкам, которая обеспечивает обмен информацией между элементами системы, включая центральный веб-портал, авторизованные электронные платформы и др.
- 1.9.Simpals ID** - единственный центр регистрации и входа в аккаунт, принадлежащий Оператору платформы, через который Клиент оплачивает предоставленные услуги [www.simpalsid.com](http://www.simpalsid.com). Способы оплаты услуг, предоставляемых Оператором, можно посмотреть в онлайн-интерфейсе Simpals ID.

## 2. ПРЕДМЕТ ДОГОВОРА

1. Оператор Платформы обязуется предоставлять рекламные и информационные услуги, а именно обеспечить функционирование Авторизованной электронной платформы, а также доступ Клиентов к государственным и частным закупкам. Клиент обязуется использовать Платформу в соответствии с Регламентом электронной платформы, действующим законодательством Республики Молдова, и выражает свое согласие с существующей Политикой конфиденциальности, которая является неотъемлемой частью Регламента электронной платформы (глава VII).
2. Настоящий Договор предоставляет Клиенту право участвовать в государственных и частных закупках и инициировать процедуры частных закупок с использованием Авторизованной электронной платформы.

### **3. ОБЯЗАННОСТИ СТОРОН**

#### **3.1. Оператор Платформы обязуется:**

1. предоставлять рекламные и информационные услуги, а именно обеспечить надлежащее функционирование и доступ Клиента к авторизованной Электронной платформе, которая соответствует условиям настоящего Соглашения, Регламента Платформы и законодательства Республики Молдова в области систем электронных закупок.
2. подключить Клиента к авторизованной Электронной платформе и непосредственно к системе закупок в соответствии с действующим законодательством Республики Молдова в области систем электронных закупок и Регламентом Платформы.
3. обеспечить возможность размещения на авторизованной электронной платформе необходимых документов для совершения закупок, их изменения и хранения в течение срока, предусмотренного законодательством Республики Молдова и Регламентом Платформы.
4. обеспечить постоянную синхронизацию между всеми Участниками с целью предоставления актуальной информации Клиенту и Участникам при условии правильного функционирования Центральной базы данных, находящейся в ведении Агентства по государственным закупкам, находится в хорошем рабочем состоянии. Оператор платформы не несет ответственности за задержку обновления данных из-за неисправности Центральной базы данных.
5. информировать Клиента об обновлениях Платформы, изменениях в Регламенте или введении новых форматов документов и/или технологических средств и т. д. путем публикации соответствующей информации на авторизованной веб-странице Электронной Платформы и отправки электронных писем Клиенту в течение 5 (пяти) дней до даты изменения и обновления, но не позднее даты их внесения и применения.
6. информировать Клиента о намерении изменить условия настоящего Договора, уведомив его в течение 15 (пятнадцати) рабочих дней до даты планируемых изменений для их согласования с Клиентом. В этом случае, Оператор Платформы обязуется обеспечить возможность завершения уже открытых государственных закупок.
7. обеспечить целостность информации, предоставленной:
  - а) Клиентом через Авторизованную электронную платформу;
  - б) Участниками системы электронных закупок, в том числе через другие авторизованные электронные платформы, из Центральной базы данных.

**3.1.8.** сохранять конфиденциальность в отношении положений настоящего Договора, а также другой информации, связанной с предметом Договора и ставшей известной в связи с его исполнением. Настоящее положение о конфиденциальности остается в силе и после прекращения договорных отношений между двумя Сторонами.

**3.1.9.** в письменной форме согласовать с Клиентом любые дополнительные расходы, необходимые для исполнения настоящего Договора на лучших условиях.

**3.1.10.** обрабатывать любые персональные данные, которые стали известны в связи с исполнением настоящего Договора, в соответствии с действующим законодательством о защите персональных данных, и не допускать разглашения этих данных другим лицам.

### **3.2. Оператор платформы имеет право:**

1. блокировать доступ Клиента к Авторизованной электронной платформе в случае неприемлемого вовлечения Клиента в ее работе. *Неприемлемое вовлечение* – участие, которое не предусмотрено или противоречит предмету настоящего Договора. Каждый случай блокировки доступа Оператором Платформы должен быть обоснован при условии наступления последствий, предусмотренных ст. 5.4. Договора.
2. обеспечить Клиенту возможность пользоваться дополнительными услугами Авторизованной электронной платформы, если они доступны.
3. информировать компетентные учреждения о неправомерных действиях, предпринятых Клиентом с целью повлиять на работу Авторизованной электронной платформы или системы MTender.

### **3.3. Клиент обязуется:**

1. использовать Авторизованную электронную платформу в соответствии с Регламентом платформы и законодательством Республики Молдова.
2. своевременно выполнять необходимые действия для проведения государственных и частных закупок в соответствии с Регламентом платформы.
3. разместить правильную и полную контактную информацию на Авторизованной электронной платформе.
4. выразить недвусмысленное согласие с Политикой конфиденциальности, подписывая настоящий Договор.

### **3.4. Клиент имеет право:**

1. участвовать в государственных и частных закупках, инициируемых через Авторизованную электронную платформу.
2. инициировать процедуры частных закупок через авторизованную электронную платформу.
3. размещать на Авторизованной электронной платформе необходимые документы для закупок, а также вносить в них изменения.
4. обмениваться информацией с другими Участниками посредством Авторизованной электронной платформы.
5. получать от Оператора информацию, необходимую для использования Авторизованной электронной платформы.

## **4. УСЛОВИЯ И СПОСОБЫ ОПЛАТЫ**

1. Стоимость услуг Оператора Платформы, условия и сроки оплаты этих услуг изложены в настоящем Договоре. Оплата производится в молдавских леях по безналичному расчету. Перечисленные суммы хранятся в учетной записи Simpals ID Клиента и впоследствии используется Клиентом для оплаты участия в аукционах.
2. Стоимость участия в закупке, инициированной другими участниками Электронной платформы, составляет 50 (пятьдесят) леев, включая НДС. Любые изменения в стоимости услуг будут производиться в письменной форме путем подписания Сторонами соответствующих дополнительных соглашений.
3. Услуги Оператора Платформы оплачиваются авансом в размере 100% до участия в аукционе.

4. Обязательство Клиента считается выполненным с момента оплаты участия в аукционе через учетную запись *Simpals ID*.

## 5. ОТВЕТСТВЕННОСТЬ СТОРОН

1. За неисполнение или ненадлежащее исполнение обязательств, принятых по настоящему Соглашению, стороны несут ответственность в соответствии с законодательством Республики Молдова.
2. Оператор Платформы не несет ответственности за недостатки в процессе обмена информацией, вызванные неработоспособностью средств телекоммуникации, дефектами электросети или недостатками Центральной базы данных, за исключением недостатков тех средств и сетей, за исключением недостатков тех средств и сетей, за которые он несет прямую ответственность перед Оператором Платформы.
  3. Оператор платформы не несет ответственности:
    1. за поведение Участника, признанного Системой *MTender* победителем торгов.
    2. за достоверность информации, предоставленной победителем.
    1. за качество товаров, услуг и работ, предложенных победителем.
    2. за содержание информации, предоставленной Клиентом или полученной из Центральной базы данных.
    3. за неправомерное использование Клиентом или Участниками Авторизованной электронной платформы, или за публикацию Клиентом или Участниками ложной и/или неверной информации в Системе *MTender*. Под неправомерным использованием Авторизованной электронной платформы следует понимать использование Платформы, противоречащее Регламенту Авторизованной электронной платформы и действующему законодательству Республики Молдова и/или противоречащее добросовестным требованиям Клиента или Участников Авторизованной электронной платформы или за публикацию Клиентом или Участниками ложной и/или неверной информации в Системе *MTender*.
- 5.4. Виновная Сторона возместит другой Стороне любой ущерб, причиненный в результате неисполнения или ненадлежащего исполнения обязательств, принятых по настоящему Контракту.

## 6. 8. ОБСТОЯТЕЛЬСТВА НЕПРЕОДОЛИМОЙ СИЛЫ (ФОРС-МАЖОР)

- 6.1. 8.1 Сторона освобождается от ответственности, если неисполнение или ненадлежащее исполнение обязательств было связано с обстоятельствами непреодолимой силы (форс-мажорными обстоятельствами), то есть непредвиденными, чрезвычайными и неотвратимыми при данных условиях обстоятельствами, которые Стороны не могли ни предвидеть, ни предотвратить разумными мерами. Такими обстоятельствами, в частности, являются: стихийные бедствия, пожары, землетрясение, наводнение, войны, военные операции любого характера, забастовки, блокады, эмбарго, запрещение или ограничение экспорта или импорта, политические волнения, бунты, и их последствия, акты и решения органов государственной власти, изменяющие правовое положение сторон по Договору, ограничивающие и/или запрещающие исполнение обязательств по настоящему Договору, или иным образом влияющие на возможность выполнения условий настоящего Договора и иные обстоятельства, находящиеся вне разумного контроля Стороны, а равно сбои, возникающие в телекоммуникационных и энергетических сетях, действие вредоносных программ, а также недобросовестные действия третьих лиц, выразившиеся в действиях, направленных на несанкционированный доступ и/или выведение из строя программного и/или аппаратного комплекса каждой из Сторон.

- 6.2.** Сторона, ссылающаяся на обстоятельства непреодолимой силы, обязана незамедлительно, в течение 3 (трех) рабочих дней, информировать вторую Сторону по настоящему Договору о наступлении и прекращении подобных обстоятельств в письменной форме. В этом случае представители Сторон в кратчайшие сроки должны проконсультироваться и обсудить необходимые меры, которые должны быть приняты Сторонами. Несвоевременное извещение об обстоятельствах непреодолимой силы лишает соответствующую Сторону права ссылаться на них в будущем. Факт наступления обстоятельств непреодолимой силы и их продолжительность должны быть подтверждены документами, выданными соответствующими компетентными органами или организациями.
- 6.3.** Если обстоятельства непреодолимой силы будут существовать свыше 3 (трех) месяцев подряд, любая Сторона будет иметь право расторгнуть Договор в одностороннем порядке, уведомив другую сторону в письменной форме.

## **7. РАЗРЕШЕНИЕ СПОРОВ**

- 7.1.** Стороны будут стремиться разрешать противоречия, возникающие между ними в процессе выполнения ими настоящего Договора, посредством переговоров и нахождения компромисса, с условием обязательного досудебного (претензионного) порядка.
- 7.2.** Споры в связи с настоящим Договором передаются для разрешения в компетентную судебную инстанцию Республики Молдова.

## **8. СРОК ДЕЙСТВИЯ И ПОРЯДОК ПРЕКРАЩЕНИЯ ДОГОВОРА**

**8.1.** Договор вступает в силу с момента подписания и действует в течение одного года с возможностью автоматического продления на тот же срок или до события, указанного в пункте **8.3**.

**8.2.** После подписания настоящего Договора, все предварительные переговоры, переписка, предварительные соглашения и письма о намерениях по вопросам, регулируемым Договором, становятся недействительными.

**8.3.** Контракт прекращает действие в случае возникновения одного из следующих условий:

**8.3.1.** по требованию одной из Сторон (посредством письменного уведомления), уведомив не менее чем за 30 (тридцать) дней до предполагаемой даты расторжения;

**8.3.2.** ликвидация, роспуск, банкротство одной из Сторон и отсутствие правопреемника;

**8.3.3.** в случае неправомерного использования Клиентом Электронной платформы.

**8.4.** Все изменения и дополнения к данному договору считаются действительными, если они совершены в письменной форме посредством дополнительных соглашений, подписанных и согласованных Сторонами, которые будут считаться неотъемлемой частью Договора.

**8.5.** Любое уведомление в соответствии с условиями этого Договора будет сделано в письменной форме на румынском языке. Уведомление считается выполненным, если оно вручено лично под подпись о получении или заказным письмом, курьером, факсом или электронной почтой уведомленной стороне, что подтверждается датой получения подтверждения или ответа по нижеуказанным адресам.

**8.6.** Настоящий договор составлен на румынском языке в двух экземплярах, имеющих равную юридическую силу.**8.7.** В случае изменения идентификационных данных или банковских реквизитов, Стороны обязуются уведомлять об этом друг друга в течение пяти рабочих дней с момента таких изменений.

## **9. ИДЕНТИФИКАЦИОННЫЕ ДАННЫЕ И БАНКОВСКИЕ РЕКВИЗИТЫ СТОРОН**

<p><b>Оператор Платформы</b></p> <p>«SIMPALS» S.R.L.  Адрес: MD 2059, ул. Каля Орхеюлуй 28/1</p> <p>мун. Кишинев, Республика Молдова  Фискальный код: 1004600001907  Код IBAN: MD39VI000022514031650MDL  BIC: VICBMD2X416  Банк: В.С. „Victoriabank" S.A. fil.3  Кишинев  Код НДС: 0503999  Тел.: +373 22 003 999  E-mail: <a href="mailto:info@achizitii.md">info@achizitii.md</a>  <a href="http://www.achizitii.md">www.achizitii.md</a></p>	<p><b>Клиент</b></p> <p>«.....» S.R.L.  Адрес:</p> <p>мун. Кишинев, Республика Молдова  Фискальный код:  IBAN:  BIC:  Банк: ВС „  " S.A.  Код НДС:  Тел.:  E-mail:  <a href="http://">http://</a></p>
<p>Коммерческий директор  Желясков Вадим</p>	<p>Директор</p>